

Feuerwehr Augsburg



**Jahresausgabe 2026
Nummer 30**



**Jubiläum –
50 Jahre Hauptwache**



Henleinstraße 29 a
D-86368 Gersthofen www.blobel.de
+49 (0)821 49 81 90-0 E-Mail: info@blobel.de



Löschwasserbarrieren

- Manuell
- Vollautomatisch



Hochwassersperren

- Hochwasserschutzwände
- Objektschutz



Hochwasserschutzklappen

- Vollautomatisch
- Halbautomatisch;



App in die Stadt!

Die neue Stadt Augsburg-App

News, Termine, (Online-)Services, Live-Daten und aktuelle Öffnungszeiten

Jetzt kostenlos
downloaden

augsburg.de/app



Stadt Augsburg

Liebe Leserinnen und Leser,

Vor fast 26 Jahren waren beinahe 100.000 Besucher auf der Interschutz in Augsburg. Dazu kamen noch mehrere 10.000 Feuerwehrler und Bürgerinnen und Bürger aus ganz Bayern zum Deutschen Feuerwehrtag. In der ganzen Stadt waren Feuerwehrfahrzeuge verteilt. Schulen und Turnhallen dienten als Quartier für die oft sehr kurzen Nächte. Augsburg präsentierte sich als sehr guter und offener Gastgeber. Spätestens mit der Interschutz 2000 ist die Feuerwehr Augsburg bei sehr vielen Feuerwehrangehörigen im Gedächtnis geblieben. Bei dem diesjährigen Feuerwehr-Augsburg-Stand auf der Interschutz in Hannover, den wieder der Stadtfeuerwehrverband Augsburg ausrichtet, gibt es fast die ganze Geschichte der Feuerwehr in Augsburg zu sehen. Der Zeitstrahl startet beim historischen Ledereimer und führt bis hin zum ersten elektrisch angetriebenen Kleinalarmfahrzeug.

Der Zeitstrahl greift acht Epochen von der über 177 Jahre alten, erfolgreichen Feuerwehr-Geschichte heraus. Neben einer alten Handdruckspritze aus den frühen Jahren, können auch Uniformen und ein Film von 1937 im ersten und kleinsten fahrbaren Feuerwehrmuseum Baujahr 1965 bestaunt werden. Viele Exponate aus der Gründerzeit und auch ein Blick in die Zukunft laden die Interschutz Besucher ein. Für einen guten Zweck kann gegen eine Spende bei der Bierrutsche die Rettungsgasse freigeschoben werden. Die kompletten Einnahmen gehen an das Kinderhospiz St. Nikolaus nach Bad Grönenbach. Siehe auch Seite 4.

Interessant ist auch der Artikel über die Ausbildung zum Rettungsingenieur auf Seite 7 Informationen zum Ausbildungsbeginn für die dreijährige Ausbildung im „112 Direkt Handwerk“ runden diese interessante Ausgabe ab.



Ein lesenswerter Beitrag informiert über die Führungskräfte-Fortbildung. In der Heftmitte findet sich ein Kinderspiel und die Gute-Nacht-Geschichten sind nicht nur für Kinder gedacht ☺. Viel Spaß beim Lesen dieser 30. Ausgabe!

Herzliche Grüße

Friedhelm Bechtel



Feuerlöscher

**Prüf- und Fülldienst
Verkauf und Löschanlagen
Vorbeugender Brandschutz**

Thomas Eis

86453 Laimering · Kobelweg 2
Telefon 0 82 05/66 32
eis-thomas@mnet-online.de

TÜV SÜD – Ihr starker Partner!

**TÜV SÜD Service-Center
Gersthofen**
Ziegeleistraße 12a,
86368 Gersthofen

**TÜV SÜD Service-Center
Augsburg-Göggingen**
Oskar-von-Miller-Str. 17,
86199 Augsburg

**TÜV SÜD Service-Center
Schwabmünchen**
Gottlieb-Daimler-Str. 1b,
86830 Schwabmünchen

www.tuvsud.com/feuerwehr



db BRANDSCHUTZ

Heilig-Kreuz-Str. 4
86152 Augsburg
Telefon: 0821 34314-11
Fax: 0821 34314-12
Mail: info@db-brandschutz.de
Web: www.db-brandschutz.de



Ihr Ansprechpartner für Feuerwehrpläne
Bauingenieur, Dipl.-Ing. (FH), M. Eng.
MANUEL ULRICH DOMLER
Sachverständiger für vorb. Brandschutz



Beratung - Planung - Montage - Service

Vor Ort in 11 Landkreisen mit dem "Häusler-Service-Mobil"

- Feuerwehr - Behördenfunk
- Sonderfahrzeuge ELW, MZF ...
- Funkzentralen
- Sirenen & mTSE-Umrüstung
- Betriebsfunk
- Digitalfunk
- Objektfunkanlagen

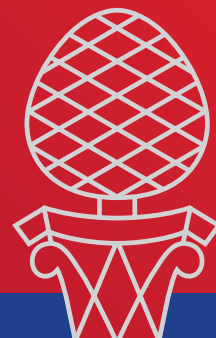


Ihr Partner für
Sirenen
mTSE-Umrüstung

www.funksysteme.de

unteriglinger str. 8 • 86859 igling • tel 08248-90035 • info@funksysteme.de

Feuerwehr Augsburg



177 Jahre Feuerwehr Augsburg – vom Ledereimer zur Hightec-Feuerwehr

Unter dem Messestandthema „Vom Ledereimer zur Hightec-Feuerwehr“ wird in Hannover ein überdimensionaler Zeitstrahl aufgebaut werden, der vom Ledereimer über die Gründung der ältesten Feuerwehr in Bayern 1849, weiter zum wichtigen Gründungsdatum der Berufsfeuerwehr Augsburg 1899 führt. Von 1937 wird ein Original-Film über die damalige Berufsfeuerwehr in einem Old-

timer Löschfahrzeug von 1965 gezeigt. Ein besonderes Datum war auch der Umzug in die neue Hauptwache 1975 in die Berliner Allee. Ein weiteres Highlight war die Interschutz im Jahre 2000 in Augsburg. Neben vielen Exponaten der damaligen Zeit wird ein modernes, elektrisch angetriebenes Kleinalarmfahrzeug zu besichtigen sein. Wir wagen auch einen Blick in die Zukunft.

Bei einem Geschicklichkeitsspiel: „Wir schieben die Rettungsgasse frei“ kann gegen eine Spende die Rettungsgasse auf einer Bierrutsche mit einem Maßkrug freigeschoben werden. Die eingenommenen Spenden gehen zu 100% an das Kinderhospiz St. Nikolaus nach Bad Grönenbach. Selbstverständlich darf die Nachwuchswerbung und die Werbung für die Stadt Augsburg nicht fehlen.

Inhalt

Vorwort	3
Der Stadtfeuerwehrverband Augsburg	4
Region der Retter	5
Rückschau Jubiläum Hauptwache	6
Neuer Studiengang Rettungssingenieur	7
Wir gehen für Augsburg durchs Feuer – bist du dabei?	8
19. Deutsche Feuerwehr Mannschaftsmeisterschaften	10
„The Game of Heroes“	11
Einsätze der Feuerwehr Augsburg	12
Kinderspiel	14
Neue Tagesdienstkleidung für die Berufsfeuerwehr Augsburg	16
Schenkung einer Anhängelleiter	17
Abrollbehälter Kommunikation	18
Neubeschaffungen	19
Ehrungen der Freiwilligen Feuerwehren	20
Neubau Gerätehaus Haunstetten und Feuerwache West	21
Führungssimulationstraining – WIE entscheidest DU?	22
Feuerwehrmuseum Augsburg	24
Gute-Nacht-Geschichten	25

Impressum

Herausgeber und Gesamtherstellung:

112°-Medien
R. Linsenmeyer & D. Sauter GbR
Taitinger Straße 62, 86453 Dasing
E-Mail: kommandanten@112grad.de

Redaktionsleitung:

Friedhelm Bechtel,
Feuerwehr Augsburg

Alle Rechte vorbehalten.
Titel, Vignetten, Art und Anordnung
des Inhalts sind urheberrechtlich ge-
schützt.

Printed in Germany 2026,
30. Auflage



Region der Retter



Der Zweckverband für Rettungsdienst und Feuerwehralarmierung Augsburg (ZRF) hat die neue Notfall App „Region der Lebensretter“ eingeführt. Qualifizierte Ersthelferinnen und Ersthelfer werden per Smartphone alarmiert, wenn in ihrer Nähe ein Notfall gemeldet wird. So können sie noch vor dem Eintreffen des Rettungsdienstes mit lebensrettenden Maßnahmen beginnen.

Kooperation von Uniklinik und Stadt
Die Einführung der „Lebensretter-App“ kam durch die enge Kooperation zwischen Professor Axel R. Heller, Direktor der Klinik für Anästhesiologie und Operative Intensivmedizin des Universitätsklinikums Augsburg, und Ordnungsreferent Frank Pintsch zustande. Beide haben mit ihren Teams das Projekt wesentlich vorangetrieben.

Die Integrierte Leitstelle Augsburg
Die ILS Augsburg ist Ansprechpartner für alle Hilfersuche der nichtpolizeilichen

Gefahrenabwehr und umfasst die Bereiche Feuerwehralarmierung, Rettungsdienst und Katastrophenschutz. Ihr Einsatzgebiet erstreckt sich auf die Stadt Augsburg sowie die Landkreise Augsburg, Aichach-Friedberg, Dillingen und Donau-Ries. Die ILS Augsburg steht rund um die Uhr für ihre rund 940.000 Einwohnerinnen und Einwohner zur Verfügung. Sie ist mit modernster Technik und neuester Informations- und Kommunikationstechnologie ausgestattet und verfügt über 16 Einsatzleitplätze. Im Oktober 2008 nahm die ILS Augsburg auf dem Dach der Hauptfeuerwache in der Berliner Allee ihren Betrieb auf. Seit September 2024 hat die Notrufnummer 112 im Glaspalast ihr neues Zuhause.

Wer kann mitmachen?
Mitmachen können alle, die mindestens eine Sanitätsausbildung (Sanitätsausbildung B oder vergleichbar) abgeschlossen haben oder aus einem Gesundheitsfach- bzw. Heilberuf kommen – von Ärz-

tinnen, Pflegekräften bis hin zu Mitgliedern der Hilfsorganisationen. Der App-Download, die Registrierung und der Upload des Qualifikationsnachweises sind unkompliziert. Zudem sind alle registrierten Helferinnen gesetzlich unfallversichert – auch bei Alarmierungen im privaten Umfeld.

Aufruf zur Unterstützung und Spenden
Neben aktiven Lebensretterinnen werden auch Spender gesucht: Der Freistaat Bayern fördert öffentlich zugängliche Defibrillatoren (AEDs) mit bis zu 90 % der Kosten, doch weitere Mittel für Notfallausrüstung und ergänzende AED-Standorte werden dringend benötigt. Jede Unterstützung hilft, die Region noch sicherer zu machen.

*Pressemeldungen
Stadt Augsburg und UK Augsburg*

Seit über 75 Jahren mit Sicherheit für Sie da...
KOHLER Reisen GmbH



Wir wünschen allen Lesern ein gesundes und zufriedenes neues Jahr
Daniel-Mauch-Straße 2
86497 Horgau-Bieselbach
Telefon 08294 8698 0
Fax 08294 8698 20
info@kohlerreisen.de
www.kohlerreisen.de



Josef Hanwalter
Baugeschäft, Sanierbau e.K.

Umbau-Sanierung-Hochbau

Hauptstraße 39 • 86199 Augsburg
Telefon +49(0)821 92118 • Fax +49(0)821 91633
Mail: info@hanwalter-bau.de

- Bauen •
- Sanieren •
- Renovieren •

Profis für präzises

seit 1848 www.deurer.de



Deurer GmbH & Co.
Bauunternehmen

Wir schaffen Wohlfühlklima...

Seit 177 Jahren
Die besten Mietwohnungen
Für Sie, denn ...
„wer gut wohnt, lebt länger“

... und vermieten Ihnen Ihre Traumwohnung

Stadtberger Straße 64 • 86157 Augsburg
Telefon (0821) 508630 • Fax (0821) 508633

Das Familienunternehmen Deurer setzt sich mit viel Freude, Engagement und Herz für bezahlbaren Wohnraum ein.

Der Bedarf an bezahlbaren, aber auch barrierefreien, modernen Mietwohnungen ist in unserer heutigen Gesellschaft eines der dringendsten Themen.

Firma Deurer hat in den letzten 10 Jahren knapp 400 Sozialwohnungen in Augsburg, München und im Landkreis fertiggestellt und vermietet.

Rückschau Jubiläum Hauptwache



Bilder: Peter Frohnwieser

Am 11.7.2025 feierten wir 50 Jahre Hauptwache an der Berliner Allee. Viele Pensionisten, die bei der Einweihung vor 50 Jahren schon dabei waren, gaben sich die Ehre und kamen in den hinteren Teil der Fahrzeughalle, der festlich geschmückt worden war. Nach einer Begrüßung durch den Amtsleiter Ltd. BD Dr. Andreas Graber wurde von Frau Oberbürgermeisterin Weber ein Grußwort gesprochen. Es folgte ein „Dalli klick“ Spiel, bei dem wichtige Hauptwa-

chen-Details erkannt werden sollten; z. B. wurden die orangefarbenen Vorhänge im Detail sofort erkannt. Johann Geiger HBM a. D. nahm uns mit in frühere Zeiten und erzählte, wie sich damals bei der Berufsfeuerwehr so der Alltag gestaltete. Es gab gutes Essen, das selbst gekocht und gegrillt wurde, Eis und genügend zum Trinken. Musikalisch wurde das Jubiläum durch Oliver Peetz mit dem Akkordeon begleitet.

Für Kinder gab es genügend Angebote. Highlight war eine Reflektoren-Taschenlampen-Erlebnisentdeckungstour durch die Hauptwache, wo die teilnehmenden Kinder bestimmt noch nie waren ... Zur Info: Die Hauptwache an der Berliner Allee steht seit Sommer 2024 unter Denkmalschutz und wird gerne von Architektur-Studenten besucht als Beispiel für den Baustil Brutalismus ...



Unsere Leistungen:

Rohrleitungsbau in

- Trinkwasser-
- Erdgas-
- Fernwärme-
- Strom-
- Telekomversorgung

Pressungen

Asphaltbau

Pflasterarbeiten

Hausanschlüsse



Wir bilden aus!

Werde Teil des Teams als

Rohrleitungsbauer/in

oder

Straßenbauer/in



Weitere Infos:

Info@gw-tec.de

0821-455105-0

www.gw-tec.de/karriere/

Max-Josef-Metzger-Str.11,
86157 Augsburg



Neuer Studiengang Rettungsingenieur

Die Technische Hochschule Augsburg (THA) bietet ab dem Wintersemester 2025/2026 den Bachelorstudiengang Rettungsingenieurwesen (B. Eng.) an. Das neue Angebot kann interdisziplinär über alle Fakultäten der THA hinweg studiert werden. Angesiedelt ist es an der Fakultät für Maschinenbau und Verfahrenstechnik. Vorgesehen ist ein Abschluss als Bachelor of Engineering. Fachstudienberater Prof. Dr.-Ing. Stefan Murza sagt: „Im Bachelorstudiengang Rettungsingenieurwesen geht es um neueste Technologien, fundierte Konzepte und effektive Methoden zur Rettung und zum Schutz von Menschen, praxisnah und anwendungsorientiert vermittelt.“ Mit ihrem Wissen aus dem Studium entwickeln Rettungsingenieurinnen und Rettungsingenieure laut Murza innovative Lösungen für Brandschutz und Rettungstechnik sowie neue Ansätze für den Zivil-, Bevölkerungs- und Katastrophenschutz. Rettungsingenieurinnen und Rettungsingenieure leisten einen wichtigen Beitrag zur Sicherheit und zum Schutz der Zivilgesellschaft. Sie seien sowohl vorbeugend als auch operativ in Hilfsorganisationen und bei Rettungsdiensten tätig. In Unternehmen seien sie mit ihrem Spezialwissen ebenso gefragt.

Die Technische Hochschule Augsburg ist seit vielen Jahren Partnerhochschule der Feuerwehren und Hilfsorganisationen und hat den Studiengang in enger Kooperation mit Einrichtungen aus der Region entwickelt. Dr. Andreas Graber, Leiter der Berufsfeuerwehr Augsburg – Amt für Brand- und Katastrophenschutz, sagt: „Wir können Absolventinnen und Absolventen, wie sie der neue Studiengang hervorbringen wird, dringend gebrauchen. Im Zivilschutz und bei technischen Hilfsdiensten, wie Feuerwehren, Bergwacht und beim Katastrophenschutz, sind wir auch auf akademisch ausgebildetes Personal angewiesen.“ Im neuen Studiengang sollen die Studierenden vielseitige Kompetenzen erwerben, um Aufgaben in der Risikobewertung,



Gefahrenanalyse und Einsatzplanung gewachsen zu sein. Ganz gezielt würden sie auf reale Szenarien vorbereitet und mithilfe von praktischen Übungen und Simulationen geschult.

Aufgaben in Forschung und Praxis

Ingenieurinnen und Ingenieure würden auch dringend in der Forschung, Entwicklung und Produktion von Sicherheitstechnikern oder im Werksschutz in der Industrie gesucht. Murza stellt in Aussicht, dass die Absolventinnen und Absolventen aus dem Rettungsingenieurwesen dort unterschiedlichste Aufgaben übernehmen könnten: Von Führungstätigkeiten, über die Ausarbeitung von Sicherheitskonzepten und Präventionsstrategien, bis hin zur Entwicklung neuer, innovativer Technologien und Systeme für das Rettungswesen. Der Fachstudienberater erklärt: „Technisches Fachwissen mit Praxisbezug wird im Bachelorstudium Rettungsingenieurwesen großgeschrieben. Daneben sind aber auch psychologische, zwischenmenschliche und kommunikative Kompetenzen ein zentraler Ausbildungsbe- reich. Das stützt unsere Absolventinnen und Absolventen in Krisensituationen und hilft ihnen, den Überblick zu behalten, effektiv zu kommunizieren und effizient im Team zu agieren.“ Der Studiengang Rettungsingenieurwesen zeichnet sich laut Murza durch einen

besonders starken Praxisbezug aus. Neben dem praktischen Studiensemester könnten in den Modulen „Ingenieurarbeit“ und „Projekt“ Leistungen aus praktischen Tätigkeiten, wie zum Beispiel einem einschlägigen Freiwilligendienst, Ehrenamt oder Beruf, anerkannt werden.

Welche Eignung sollten Interessierte mitbringen?

Ein großes Interesse an technischen und naturwissenschaftlichen Zusammenhängen sei Grundvoraussetzung für Studieninteressierte in diesem Bereich. Murza sagt aber auch: „Wir suchen im Rettungsingenieurwesen Leute, die anpacken möchten. Verantwortungsbewusstsein, Gemeinschaftssinn und Zuverlässigkeit sind dabei unerlässlich.“ Qualifikationsvoraussetzungen seien entweder die Hochschul- oder Fachhochschulreife, eine Berufsausbildung oder praktische Tätigkeit, ein Meisterabschluss in einem rettungsingenieurwesennahen Bereich oder mindestens zwei Jahre Berufsausbildung plus mindestens drei Jahre hauptberufliche Praxis. Es könnten sich also auch Interessierte ohne Abitur durch ihre berufliche Praxis für das Studium qualifizieren. In diesem Fall müsse im Vorfeld ein Beratungsgespräch an der Hochschule stattfinden.

Technische Hochschule Augsburg (THA)

fischer
Partner der Feuerwehr

Fischer Feuerlösch- und Arbeitsschutzgeräte GmbH
Spielangerstraße 1, 86424 Dinkelscherben, Telefon 08292/9696-0
info@fischer-feuerschutz.de, www.fischer-feuerschutz.de

Wir gehen für Augsburg durchs Feuer – bist du dabei?

Die Berufsfeuerwehr Augsburg zählt rund 280 Mitarbeitende. Die meisten sind Einsatzbeamte im Alarmdienst – jeden Tag aufs Neue Adrenalin, Präzision und Teamgeist. Doch in den kommenden Jahren ziehen viele in den Ruhestand und die Berufsfeuerwehr eröffnet eine dritte Feuerwache im Westen der Stadt. Um die Spitzen-Qualität zu sichern, sucht die Feuerwehr aktiv nach Nachwuchs – und zwar jetzt.

In den nächsten Jahren startet jährlich eine kompakte Grundausbildung. Brandmeister-Anwärter tauchen ein in das komplette Handwerkszeug der Feuerwehr: von Geräte- und Einsatzkunde über Verbrennungslehre bis hin zu Fachwissen, das im Ernstfall auch Leben rettet. Doch Theorie allein reicht nicht: Über 150 realistische Einsatzübungen bewältigen die Anwärter durch Mut, Entscheidungsfähigkeit und Teamwork unter Druck. Und auch die Extras stimmen: Das Deutsche Sportabzeichen und ein Rettungsschwimmerlehrgang gehören dazu.

Die Abschlussprüfung holt alle auf den Prüfstand: praktisch, theoretisch und

mündlich werden die Fähigkeiten geprüft. Danach geht's weiter: Die Nachwuchs-Kräfte arbeiten im Rettungsdienst und in Krankenhäusern mit – denn die Ausbildung zum Rettungssanitäter ist integraler Bestandteil des Feuerwehrberufs.

Nach dem finalen Abschluss werden die jungen Kräfte einer Wachabteilung zugeteilt und steigen gemeinsam mit den erfahrenen Kolleginnen und Kollegen in die ersten 24-Stunden-Dienst auf einer Feuerwache der Berufsfeuerwehr Augsburg ein. Und das lebenslange Lernen hört hier nicht auf: Weitere Lehrgänge locken – von Einsatzttaucher bis Höhenretter – mit der Aussicht auf noch mehr Qualifikationen und spannende Einsätze.

Bereit, Feuer zu erleben?

Wir gehen für Augsburg durchs Feuer und du bist vielleicht dabei. Bewerben für eine Stelle bei der Berufsfeuerwehr Augsburg können sich alle, die sämtliche Einstellungsvoraussetzungen erfüllen. Für den Lehrgang gelten folgende Voraussetzungen.

Einstellungsvoraussetzungen:

- Erfolgreicher Mittelschulabschluss oder einen vom Bayerischen Staatsministerium für Unterricht und Kultus als gleichwertig anerkannten Bildungsstand,
- Abgeschlossene, für den feuerwehrtechnischen Dienst förderliche Berufsausbildung,
- Volle körperliche Tauglichkeit (Bestehen des Sporttests und der Einstellungsprüfung, Mindestgröße 165 cm, gesundheitliche Eignung, Schwindelfreiheit),
- Führerschein Klasse B,
- Deutsche/Deutscher (m/w/d) oder Staatsangehörige/Staatsangehöriger (m/w/d) eines Staates der EU,
- Das 45. Lebensjahr darf am Tag der Einstellung noch nicht vollendet sein, d.h. das Geburtsdatum liegt nach dem 01.03.1982,
- Mindestsehstärke nach Fahrerlaubnisverordnung für den Führerschein Klasse C,
- Der Wohnsitz ist so zu wählen, dass die Dienststelle bei normalen Verkehrsverhältnissen innerhalb von 60 Minuten zu erreichen ist (Residenzpflicht),



Übung 1: Laufen (3.000 Meter)

7,5 Runden auf einer 400 Meter-Laufbahn.

Mindestanforderung: ≤ 15 Minuten

So können Sie sich vorbereiten: Dauerlauf, Tempoläufe, Steigerungsläufe



Übung 2: Drehleitersteigen

Sicheres und schnelles Bestiegen einer Drehleiter, die auf eine Höhe von 30 Metern ausgefahren ist und einen Aufrichtwinkel von 75 ° aufweist. Sie steigen in Sportkleidung und Turnschuhen und sind gesichert. Weitere Hilfsmittel sind nicht zugelassen.

Mindestanforderung: ≤ 60 Sekunden

So können Sie sich vorbereiten: Treppenläufe



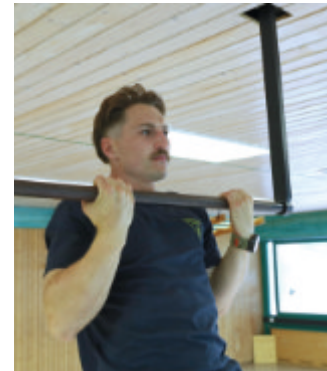
Übung 3: Wechselsprünge

Beidbeiniges Überspringen einer Langbank (oder eines vergleichbaren Gegenstands) in 30 Sekunden.

Hin und zurück = 2 Wechselsprünge

Mindestanforderung: 42 Wechselsprünge in 30 Sekunden

So können Sie sich vorbereiten: Sprungtraining, Seilspringen, Wechselsprünge

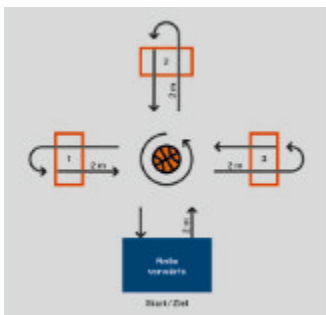


Übung 4: Beugehang

Hängen an einer Stange mit gebeugten Armen im Kammgriff (Finger oberhalb der Stange, Daumen zeigen nach außen). Das Kinn muss oberhalb der Stange sein.

Mindestanforderung: 45 Sekunden

So können Sie sich vorbereiten: Hanteltraining, Schrägklimmzüge, Klimmzüge



Übung 5: Kasten-Bumerang-Test (Ein Durchgang)

- Aufstellung vor der Mattenkante (sowohl Start- als auch Ziellinie).
- Start mit einer Rolle vorwärts über die Matte.
- Rechts um ein Hindernis (Medizinball oder Leitkegel) zum Kastenteil 1. Kastenteil 1 überspringen und anschließend in Richtung Medizinball/Leitkegel durchkriechen.
- In der Folge das Hindernis jeweils rechts zu den Kastenteilen 2 + 3 umlaufen, diese ebenfalls überspringen und durchkriechen.
- Nach Kastenteil 3 das Hindernis letztmalig rechts umlaufen hin zur Matte bis hinter die Ziellinie.

Mindestanforderung: ≤ 19 Sekunden

So können Sie sich vorbereiten: Sprungtraining, Sprinttraining



- Deutsches Schwimmabzeichen in Bronze (Sollte das Abzeichen noch nicht vorliegen, kann der Nachweis bis zur Einstellungsprüfung im September nachgereicht werden.),
- Deutsches Sportabzeichen in Bronze (Dieses Abzeichen kann während der Ausbildung noch erworben werden, wenn es nicht bereits vorliegt.),
- sowie Bestehen der Einstellungsprüfung

Sportlicher Einstellungstest der Berufsfeuerwehr Augsburg Stand: Juli 2025

Der Feuerwehrberuf ist im Einsatz mit hoher körperlicher Belastung verbunden. Die Berufsfeuerwehr Augsburg (und auch die anderen Berufsfeuerwehren in Bayern) testen daher insbesondere die körperliche Fitness ihrer Bewerberinnen und Bewerber.

Denn: von Ihrer Ausdauer und Ihrer Kraft können Einsatzerfolg oder gar Menschenleben abhängen. Die Beamtinnen und Beamten einer Berufsfeuerwehr müssen daher über ein hohes Maß an Ausdauer und Kraft verfügen.

In den letzten Jahren hat sich gezeigt, dass viele unserer Bewerberinnen und Bewerber den Sporttest unterschätzen. Bei jeder Einstellungsprüfung fällt ein hoher Prozentsatz der Kandidatinnen und Kandidaten aufgrund mangelnder

körperlicher Leistungen aus dem Rennen! Dies können Sie vermeiden, indem Sie sich sportlich auf die Prüfung vorbereiten.

Die Übungen:

1. Laufen (3.000 Meter)
2. Drehleitersteigen
3. Wechselsprünge
4. Beugehang
5. Kasten-Bumerang-Test
6. Personenrettung (Dummy ziehen)
7. Kombi-Übung Schwimmen und Tauchen (200 Meter)

Text: Anselm Brieger

**3-jährige Ausbildung
„112 Direkt Handwerk“**

**Bewerbungszeitraum
für die Berufsausbildung
Mai – Juni 2026**

Ausbildungsbeginn 1.9.2027

**Einstellungstest,
verläuft parallel zum
Brandmeister Einstellungstest**

Mindestanforderungen

Disziplin	Mindestanforderung 18 Jahre und älter	Mindestanforderung unter 18 Jahren	Einheit
Laufen (3.000 m)	≤ 15:00	≤ 16:00	Minuten
Drehleitersteigen	≤ 60	≤ 70	Sekunden
Wechselsprünge in 30 Sekunden	42	42	Anzahl
Beugehang	45	30	Sekunden
Kasten-Bumerang-Test	≤ 19	≤ 19	Sekunden
Personenrettung (Dummy ziehen)	≤ 60 (Dummy-Gewicht: 75 kg)	≤ 70 (Dummy-Gewicht: 50 kg)	Sekunden
Kombi-Übung Schwimmen und Tauchen (200 Meter)	≤ 5:30	≤ 6:20	Minuten



Übung 6: Personenrettung (Dummy ziehen)

- In Zugrichtung liegenden, 75 kg schweren Dummy aufnehmen, so dass dessen Oberkörper vom Boden abhebt, die Beine jedoch weiterhin Bodenkontakt haben.
- Den Dummy rückwärts mit beiden Händen am Griff schnellstmöglich über drei Runden à 22 Meter (insgesamt 66 Meter) am Boden entlang ziehen.
- Pylonen signalisieren hierbei die jeweilige Wendemarkierung, um die der Dummy herumgezogen werden muss. Die Laufrichtung bleibt immer rückwärtig.

Mindestanforderung: ≤ 60 Sekunden



Übung 7: Kombi-Übung Schwimmen und Tauchen (200 Meter)

Gestartet wird die Kombinationsübung mit dem Streckentauchen. Start mit Startsprung vom Beckenrand.

Es muss eine Strecke von 15 Metern getaucht werden. Der Körper muss während des Tauchens vollkommen unter Wasser sein. Sollte ein Körperteil die Wasseroberfläche durchbrechen, wird dieser Punkt als Endpunkt gewertet.

Nach dem Streckentauchen wird übergangslos mit dem Schwimmen der Reststrecke bis 200 Meter begonnen. Der Schwimmstil ist frei wählbar.

Schwimmbrillen sind erlaubt, sonstige Schwimmhilfen wie beispielsweise Flossen oder Nasenklammern sind nicht zugelassen.

Mindestanforderung: ≤ 5:30 Minuten

So können Sie sich vorbereiten: Atemübungen, Verbessern der Schwimmtechnik, Tauchübungen (unter Aufsicht!), Schwimmtraining, Üben von Start und Wende



TITANIA IN NEUSÄSS

**Mehr Urlaub im Alltag ...
... 10 Saunen, Sport-, Erlebnis-
und Kinderbecken, Aquarium,
Gastronomie, Veranstaltungen ...**

Birkenallee 1 • D-86356 Neusäß • WWW.TITANIA-NEUSAESS.DE



19. Deutsche Feuerwehr Mannschaftsmeisterschaften

der Berufsfeuerwehren im Tischtennis

Am 30.5 bis 1.6.2025 fanden die 19. Deutschen Berufsfeuerwehr Mannschaftsmeisterschaften im Tischtennis statt.

Gespielt wurde in Stuttgart, in der dortigen Scharrena, welche in der MHP Arena des VfB Stuttgart integriert ist.

Bei den Meisterschaften nahmen insgesamt 19 Mannschaften und knapp über 80 Teilnehmer von Berufsfeuerwehren aus ganz Deutschland teil.

Für die Berufsfeuerwehr Augsburg waren die Kollegen Hans-Jörg Raßhofer, Gregor Meßner und Fabian Braun am Start.

In der Gruppenphase konnten sie sich durch souveräne Siege gegen Kaiserslautern/Ludwigshafen (4:2), Mannheim (4:1), Gladbeck (4:0), Aachen (4:0), München 2 (4:0) und eine deutliche Niederlage gegen Berlin 1 (1:4) für das Halbfinale qualifizieren.



In diesem Spiel wartete dann der spätere Turniersieger aus Hamburg auf die Augsburger Mannschaft, der Endstand nach hartem Kampf lautete 1:4.

Das kleine Finale wurde, wie schon bei den vorherigen Meisterschaften, nicht mehr ausgespielt, den 3. Platz teilen sich die Kollegen mit der Berufsfeuerwehr Bremen.

Für die Kollegen Raßhofer und Meßner waren es die letzten Meisterschaften, bei denen sie in der Klasse der „aktiven“ Feuerwehrleute mitspielen dürfen – beide sind bei den nächsten Meisterschaften 2028 in Düsseldorf (Ausrichter Gladbeck) bereits in Pension.



- Trapezblech
- Wellblech
- Kanteile
- Kassetten
- Dachrinnen
- Ablaufrohre

**WURZER**
Dach und Fassade



Wurzer Profiliertechnik GmbH - 86444 Affing - www.wurzer-profile.de

FOLLOW ME(RKUR)!

**@merkur.spielhalle**



merkur.spielhalle

Für Sie in:

AUGSBURG: Bahnhofstraße 7,
Donauwörther Straße 2 und Edisonstraße 12 1/3

GERSTHOFEN: Robert-Bosch-Straße 6



MERKUR
SPIELHALLE

Spielteilnahme erst ab 18 Jahre! Übermäßiges Spiel ist keine Lösung bei persönlichen Problemen! Beratung – BIÖG (Bundesinstitut für Öffentliche Gesundheit) Tel.: 0800 1372700 (kostenfrei)

„The Game of Heroes“

Werner Kirchner gewinnt dreimal Gold im Bogenschießen bei den World Police and Fire Games in Birmingham



Vom 27.6. bis 6.7.2025 fanden in der US-amerikanischen Stadt Birmingham (Alabama) die World Police and Fire Games statt – eine der größten internationalen Multisportveranstaltungen für Angehörige von Polizei, Feuerwehr, Zoll und Justiz. Insgesamt nahmen rund 9000 Athletinnen und Athleten aus über 70 Nationen teil, verteilt auf 65 Sportdisziplinen. Aus Deutschland waren rund 90 Teilnehmerinnen und Teilnehmer vertreten – darunter auch Werner Kirchner von der Berufsfeuerwehr Augsburg, wohnhaft in Friedberg und aktiv im Bogensportclub Lindach.

Kirchner trat in drei Disziplinen im Bogenschießen an und sicherte sich in allen drei Wettbewerben jeweils den 1. Platz in der Altersklasse 50+. Auch das deutsche Team zeigte insgesamt eine starke Leistung und konnte sich am Ende 152 Medaillen sichern – 74 Gold-, 47 Silber- und 31 Bronzemedailien. Damit gehörte Deutschland zu den Top 10 Nationen der Spiele.

Der 56-Jährige begann mit dem Bogenschießen im Jahr 2016 und nahm bereits zum vierten Mal an den World Police and Fire Games teil. Mit seinen Erfolgen vertrat er nicht nur seine Berufsfeuerwehr, sondern auch die Stadt Augsburg und den regionalen Bogensportverein BSC Lindach auf internationaler Bühne.

Drei Bogendisziplinen – drei Mal Platz 1

Die Bogenschießwettbewerbe wurden an mehreren Tagen unter schwierigen Witterungsbedingungen ausgetragen. Temperaturen über 37 °C und hohe Luftfeuchtigkeit machten die Bedingungen herausfordernd – sowohl für das Material als auch für Konzentration und Ausdauer der Athletinnen und Athleten.

Den Auftakt bildete die 900er Runde, ein klassisches Wettkampfformat, bei dem jeweils 30 Pfeile auf 60 m, 50 m und 40 m geschossen werden. Insgesamt also 90 Wertungspfeile, bei denen Kirchner eine konstante Leistung zeigte und sich schließlich den Sieg in seiner Altersklasse sichern konnte. An einem anderen Tag stand das 3D-Schießen auf dem Programm. Hier mussten Tiernachbildungen aus Schaumstoff im Wald in unbekannten Entfernungen getroffen werden. Pro Ziel war nur ein einziger Pfeil erlaubt – ein anspruchsvolles Format, das eine präzise Einschätzung der Distanz verlangt. Kirchner meisterte den Parcours mit Konzentration und sicherem Auge. Den Abschluss bildete die Feldbogenrunde, die ebenfalls im unwegsamen Waldgelände stattfand. Auf insgesamt 24 Scheiben wurden jeweils drei Pfeile geschossen, wobei die Entfernungen zur Hälfte bekannt und zur Hälfte zu schätzen waren. Auch hier kam Kirchner mit den Bedingungen gut zurecht und erzielte ein solides Ergebnis.

Mit dem dreifachen Erfolg sicherte sich Kirchner nicht nur persönliche Anerkennung, sondern auch den Status als Titelverteidiger bei den nächsten World Police and Fire Games, die 2027 im australischen Perth ausgetragen werden. Kirchner zeigt sich zufrieden: „Die Wettbewerbe waren sportlich gut organisiert, aber die klimatischen Bedingungen waren wirklich anstrengend. Umso mehr freue ich mich über das Ergebnis – und natürlich auf die nächsten Spiele in Perth.“

Text: Anselm Brieger



BRENNST DU FÜRS SHOPPING?

Dann suchen wir dich.

100 Geschäfte und eine Vielzahl von Job-Angeboten findest du bei uns!



Dein direkter Job-Link.

CITY-GALERIE
AUGSBURG





Einsätze

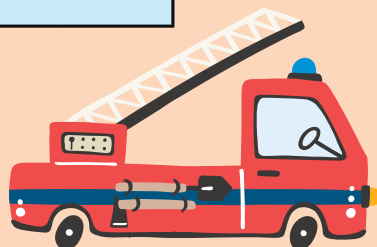
der Feuerwehr Augsburg



24 Stunden Dienst auf der Feuerwache



Start Ein neuer Tag beginnt		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
		6:00 Uhr Aufstehen zum Dienst					6:30 Uhr Abfahrt zur Feuerwache					7:00 Uhr	
Ziel Feierabend		   											
120	Bis 7:30 Uhr Fahrzeugübergabe an die nächste Schicht, Einsatzkleidung aufräumen	Ab 22:00 Uhr					20:00 Uhr Ausrückebereitschaft der Wachmannschaft					6 Kollegen vergessen, zurück auf Start 24 Der Tank ist leer, zum Tanken zurück auf Feld 15 43 Das Fahrzeug ist defekt, 1x aussetzen 45 ALARM! Du hast deinen Helm vergessen, zurück auf Feld 34 67 ALARM! Der Fahrer kennt den Weg nicht, zurück auf Feld 58 77 Systemtrenner vergessen, zur Strafe zurück auf Feld 70 113 Das Fahrzeug muss neu bestückt werden, 1x aussetzen	
119		Nachtruhe, oder von 0 auf 100 in einer Sekunde für ein Menschenleben!	93	92	91								
118			94		90								
117			95		89								
116			96		88								
115			97		87								
114			98		86								
113			99		85								
112			100		84								
111			101		83								
110			102		82								
109	6:30 Uhr Frühstück		103		81	18:00 Uhr Gemeinsam kochen und essen					73		
108	107	106	105	104		80	79	78	77	76	75	74	



Neue Tagesdienstkleidung für die Berufsfeuerwehr Augsburg



Seit mehreren Jahrzehnten (eigentlich nach 1945) wurde von der Berufsfeuerwehr Augsburg, mit kleinen Abänderungen, die gleiche Uniform getragen. Die schwarzen Hosen, teilweise mit Innenfutter und die Anzugsjacken waren nicht mehr zeitgemäß, so dass dringend eine benutzerfreundliche und arbeitstaugliche Uniform beschafft werden musste.

Welche Anforderungen wurden an die neue Tagesdienstkleidung bzw. Ausgangsuniform gestellt?

- Muss dringend auch nach der Beschaffung in kleinen Mengen wiederbestellbar sein
- Jacke sollte einen roten Streifen haben

- Wiedererkennungswert mit Zirkelbuss und farbigem Berufsfeuerwehr Logo
- Alle Farben sollten identisch sein, egal ob Aufdruck oder Bestickung
- Bequeme Schnitte und angenehme Stoffe

Wie viele Uniformen wurden getestet?

Nur drei Hersteller konnten unsere Anforderungen erfüllen. Ein Hersteller zog seine Bewerbung um den Auftrag zurück.

Wie und wo wurde eine Bekleidungs- auswahl getroffen?

Bereits im Jahr 2022 wurden mehrere Firmen nach Leih- und Testkleidung ange-

fragt. Es wurde eine Arbeitsgruppe gegründet. Eine Umfrage aller Kolleginnen und Kollegen ergab, dass nicht wie bisher im Einsatz, die Tagesdiensthose und eine Überhose darüber anzuziehen sind, um die geforderte Schutzstufe zu erreichen, sondern nur eine Schutzhose in höherer Schutzstufe. Kein Arbeiter arbeitet mit zwei Hosen übereinander im Sommer. Daraus resultierte, dass die gewünschten neuen Tagesdiensthosen, nicht mehr aus den teuren Nomex hergestellt werden musste, sondern aus einem kostengünstigeren Mischgewebe. Sehr wichtig war auch die strikte „Schwarz-Weiß“ Trennung nach dem Einsatz.



*Das Leben ist wie eine Geschichte.
Gemeinsam schreiben wir sie wunderbar zu Ende.*

BESTATTUNGSDIENST ➔ **FRIEDE** ➔

0821 - 44 00 70

www.bestattungsdienst-friede.de



Bei anderen Feuerwehren wurden Erfahrungen eingeholt. Auf der Internationalen Feuerwehrleitmesse Interschutz in Hannover 2022 wurden unsere Entwürfe allen Herstellern gezeigt und auf Machbarkeit angefragt. Nur drei Hersteller konnten eine Kleinmenge anbieten. Ein Hersteller konnte mit dem gewünschten Mischgewebe nicht anfertigen und zog seine Bewerbung zurück.

Wie viele Tester?

Ca. 30 Uniformträger testeten die neue Tagesdienstkleidung der zwei verbliebenden Hersteller. Allen Kolleginnen und Kollegen wurde die neue Tagesdienstkleidung vorgestellt.

Waschungen

Mindestens 30-mal wurden die Blousons und die Hosen gewaschen und dann mit der genauen Größe auf Zustand Stoff und Farbverlust mit den „fabrikneuen“ Einsatzkleidung verglichen und ausgewertet.

Bei einem Hersteller waren große Unterschiede nach den Wäschen sichtbar, er schied nun Aufgrund der Stoffempfindlichkeit aus. Der Händler steht aber trotzdem mit einem neuen gleichwertigen Stoff zur Verfügung, sollte es zu Engpässen mit dem aktuellen Hersteller kommen. Diese Redundanz ist uns sehr wichtig

Wo sieht man die Uniformen?

In der ausrückfreien Zeit, zwischen den Einsätzen, bei den Feuersicherheitswachen im Theater, auf Messen und anderen Veranstaltungen...

Besonderheiten Berufsfeuerwehr Augsburg Uniform:

- Spezielle Reißverschlüsse für Blouson und Hose.
- Blouson mit rotem Streifen
- Aufdruck der Zirkelnuss auf der breite hinteren Gürteltasche an der Hose
- Balgtasche jede Hosenaußenseite
- Balgtasche mit „Berufsfeuerwehr Augsburg“ Aufschrift und Klettverschlüssen
- Innentasche für Handy und Kugelschreiber
- Blouson Funkgerädetaschen
- Rückenaufdruck Berufsfeuerwehr Augsburg in „Gold“ gleiche Goldfarbe wie Zirkelnuss, Rückenbeschriftung und dreieckiges Hoheitslogo und Bestickung auf der Hosentasche
- Kugeldruckknöpfe
- Innenfutter Blouson
- Tascheninnenseiten in „Rot“
- Weiße Hemden mit eingnähten Größen – wegen möglicher Weitergabe an Kollegen

Schenkung einer Anhängeleiter

AL 26 an den Stadtfeuerwehrverband Augsburg



Eine sehr seltene Holz-Anhängeleiter mit 26 Metern Rettungshöhe wurde dem Stadtfeuerwehrverband geschenkt. Die 1924 gebaute Anhängeleiter wurde uns in einem guten Zustand übergeben. Ohne jegliche elektronische Stadtsicherheitsüberwachungen konnte die Leiter bestiegen werden. Ein Kinderarzt hatte diese historische Leiter vor mehreren Jahrzehnten für einen geringen Betrag von der damaligen Baumwollspinnerei am Stadtbach gekauft und in seinen Garten gestellt. Ein extra dafür errichteter Carport schützte die Anhängeleiter vor Witterungseinflüssen. Zurzeit wird die Anhängeleiter von der Firma Magirus restauriert. Nach Beendigung der Restauration kann die AL 26 als Dauerleihgabe bei der Firma Magirus in Ulm besichtigt werden.

Soweit muss es nicht kommen!



Seriöse Beratung in treuen Händen.

FTG

FRIEDBERGERTREUHAND

FTG Friedberger Treuhand GmbH
Steuerberatungsgesellschaft

Max-Högg-Straße 2
86316 Friedberg

Telefon 0821 26899-0
www.friedbergertreuhand.de

Abrollbehälter Kommunikation



Der Abrollbehälter Kommunikation ist kein genormter Einsatzleitwagen zur Koordination mittlerer und größerer Einsätze der Feuerwehr und des Katastrophenschutzes. Dennoch kommt er bei verschiedenen Einsatzlagen der Feuerwehr Augsburg zum Einsatz. Er dient als „fahrendes Einsatzbüro für OBin und Ordnungsreferent“. Er kann eine Führungsgruppe bei ihrer Arbeit unterstützen, etwa beim Einsatz eines Verbandes oder mehrerer taktischer Einheiten in einem größeren Einsatzgebiet, oder bei der Koordination verschiedener Hilfsorganisationen, welche bei einem einzigen Einsatz benötigt werden. Des Weiteren kann der Abrollbehälter Kommunikation auch als mobiles Büro oder Wachgebäude bei größeren Veranstaltungen wie den Augsburger Sommernächten eingesetzt werden. Hier konnten in den Jahren 2024 und 2025 bereits viele positive Rückmeldungen verzeichnet werden. Durch den Anbau eines Vorzeltes kann der Raum hierfür entsprechend erwei-

tert werden. Der Abrollbehälter kann als Ergänzung mit anderen Führungsmitteln eingesetzt werden und bietet den Einsatzleitungen oder Pressesprechern der BOS-Einheiten einen wettergeschützten Raum für Besprechungen und Absprachen.

Der Abrollbehälter Kommunikation verfügt über einen Besprechungs- und einen Arbeitsraum mit fest installiertem PC-Arbeitsplatz. Die beiden Räume sind getrennt, wobei eine direkte Kommunikation über ein großes, jedoch verschließbares Fenster gegeben ist. Der Arbeitsraum verfügt dabei über einen fest verbauten, vollwertigen Computer-Arbeitsplatz, zwei weitere Notebooks mit der Möglichkeit der Integration in die städtische IT-Infrastruktur stehen den städtischen Angestellten ebenfalls zur Verfügung. In beiden Räumen sind Einbauschränke und eine Vielzahl an Netzwerksteckdosen verbaut. Für den autarken Betrieb verfügt der Abrollbehälter über einen Dieselgenerator und einen

Mobilfunkrouter. Somit ist ein autarkes Arbeiten möglich und die Einsatzkräfte sind nicht auf externe Infrastruktur angewiesen. Eine Einspeisung von Starkstrom (16A) und externem Netzwerk ist jedoch jederzeit möglich, wenn die vorhandene Infrastruktur dies zulässt. Der Besprechungsraum verfügt über sieben Sitzplätze, eine Elektroheizung, sowie ein digitales Whiteboard Samsung Flip, welches unter anderem den Bildschirm des PC-Arbeitsplatzes spiegeln kann. Für erweiterte Besprechungen ist hier auch eine Konferenzkamera verbaut. Zur weiteren technischen Ausstattung gehört ein Radio mit integrierten Lautsprechern im Besprechungsraum.

Zur Sonderbeladung des Fahrzeugs gehören neben den oben genannten Einsatzmitteln auch ein Vorzelt, Biertischgarnituren und eine fest installierte Umfeldbeleuchtung.

Text: Anselm Brieger



Wir schaffen neue Wege,
auch in Deine Zukunft?

Bewirb Dich jetzt unter
www.schulz-tiefbau.de





Neubeschaffungen



e KlaF (Kleinalarmfahrzeug)

Fahrgestell

- Basisfahrzeug Iveco Daily 70c
- Elektrifizierung durch Firma Quantron
- Länge: 6.310 mm, Breite: 2.340 mm, Höhe: 3.100 mm
- Zulässiges Gesamtgewicht: 7.200 kg
- Radstand: 3.750 mm
- Wendekreis: 13.690 mm
- Batteriekapazität: 75 kWh/400 V (aufgeteilt in zwei Batterie-Module)
- Motor: 100 kW/1150 Nm
- Reichweite: ca. 140 km
- Direktantrieb über Zentralmotor mit Rekuperation

Aufbau

- Aufbau durch Firma Lentner, Hohenlinden
- Bauweise: Kofferaufbau aus Aluminium, geschweißt mit Hilfsrahmen
- Feste Grundbeladung und Belade-Module auf Rollwägen
- Ladebordwand: Hersteller D Hollandia Typ DH-LMA 08-750 kg
- Zuladung: 1.700 kg
- Wechselverkehrszeichenanlage: Hersteller Nissen Typ WeNiPol 2



Versorgungs-Lastkraftwagen (Versorgungs-Lkw)

Fahrgestell

- MAN
- TGM 13.320
- Doppelkabine
- 235 kW Motorleistung
- Wandler Automatikgetriebe, zuschaltbarer Allradantrieb für die Vorderachse
- Schäkel an der Fahrzeugfront und Rahmenende
- NATO-Steckdose zum Fremdstarten am Batteriekasten
- Luftfederung an der Hinterachse

Aufbau

- Freytag Karosseriebau
- Fahrzeuglänge ca. 8,20 m
- Fahrzeughöhe ca. 3,30 m
- Pritschenlänge ca. 4,80 m
- Nutzlast ca. 4,9 Tonnen
- Gesamtgewicht ca. 14 Tonnen
- Ladebordwand mit 1500 kg Nutzlast
- Verschiedene Möglichkeiten zur Ladungssicherung

Das Fahrzeug ist für eine Notstromkomponente vorgesehen



CBRN-Erkunder

Bezeichnung

- CBRN-Erkundungswagen (CBRN ErkW)

Hersteller

- Fahrzeugausbau Wietmarscher Ambulanz- und Sonderfahrzeug (WAS)

Messgeräte

- Es sind die verschiedensten Messgeräte für die unterschiedlichsten Stoffe auf dem Fahrzeug verlastet

Fahrgestell

- Mercedes-Benz Sprinter
- Kastenwagen Allradantrieb
- zulässige Gesamtmasse: 5,38 Tonnen

Abmessungen

- Länge: 6,0 m
- Breite über Spiegel: 2,4 m
- Höhe: 2,7 m



Kratzer
Sanitär | Heizung | Spenglerei

M. Kratzer GmbH
Ulmer Straße 120
86156 Augsburg

(08 21) 444 90-0

www.sanitaer-kratzer.de

Hauptuntersuchung fällig?



Dann am besten gleich zu DEKRA - Ihrem zuverlässigen Partner für Sicherheit und Service. Ohne Voranmeldung.

DEKRA Automobil GmbH
Am Mittleren Moos 45
86167 Augsburg
Telefon 0821.74892-0
dekra.de/augsburg



Ehrungen der Freiwilligen Feuerwehren



Am 11.10.2025 wurden durch die Oberbürgermeisterin Eva Weber, Ordnungsreferent Frank Pintsch und Leitender Branddirektor Andreas Graber die Jubilarehrungen der Freiwilligen Feuerwehren durchgeführt

Gigler



Verwertung. Entsorgung. Recycling.

Schrobenhausen	08252 8977-0	info@gigler.de www.gigler.de
Augsburg	0821 716-856	
Pfaffenhofen	08441 892-92	

Vielen Dank für euren Einsatz!



Flaschengas
Industriegas
Heizgas
Lebensmittelgas
Schankgas

Gößwein-Gas GmbH | Am Silberpark 7 | D-86438 Kissing
+49 (0) 8233 / 211 26-0 | info@guesswein-gas-augsburg.de | goesswein-gas.de



QUALITÄT IM STROM DER ZEIT

BEWERBEN & DURCHSTARTEN
bei Erhardt+Leimer Elektroanlagen



Erhardt+Leimer Elektroanlagen GmbH | Pröllstraße 3 | 86157 Augsburg



Neubau Gerätehaus Haunstetten und Feuerwache West



Neubau Gerätehaus FF Haunstetten Architektur: H I I S harder stumpfl schramm Architekt Gorch-Fock-Str. 30 70619 Stuttgart



Berufsfeuerwehr Augsburg Neubau Feuerwache West; Architektur Westwache: Claudia Schreiber Architektur und Stadtplanung GmbH

**HOL DIR DEIN
FEUERWEHR-MERCH**

**FIRE
TEXTIL.DE**

**vom Stadtfeuerwehrverband
Augsburg**

Hochwertige Kleidung, personalisierbare
Accessoires und die perfekten Geschenkartikel,
jetzt im offiziellen Onlineshop des
Stadtfeuerwehrverband Augsburg erhältlich!

Jeder Kauf lohnt sich!
Unterstütze deine Feuerwehr: Für jedes
verkaufte Produkt geht 1 € direkt an
den Verband!

**JETZT
shoppen!**

Jetzt shoppen!
sfv-augsburg.de/shop

Für Sie von Hand geformt:

**Unsere köstlichen
Teigbrötchen!**

**Dinkel-Twist, Dinkel-Bionda, Dinkel-Fitness-Vital,
Dinkel-Nero – und unser neuer Hafer-Malz-Twist**

„

- ✓ lange Teigruhezeit
- ✓ sehr bekömmlich
- ✓ von Hand gefertigt

**Neu:
Hafer-Malz-
Twist**

IHLE

Führungssimulationstraining – WIE entscheidest DU?



Im Rahmen der Fortbildung für unseren Führungsdienst der Ebene Zugführer (ZF), Verbandführer (Einsatzleitdienst (ELD)), Amtsleiterdienst (ALD) und Örtlichen Einsatzleiter (ÖEL) führen wir jährlich mehrere Führungssimulationstrainings (FST) durch.

Bei einem Übungsdurchlauf eines FST üben immer drei Kollegen und Kolleginnen in den Funktionen Einsatzleitdienst, Zugführer Hauptwache, Zugführer Süd-wache gemeinsam, wie der Realität im echten Einsatzdienst entsprechend.

Das FST-Szenario 2025 war eine Lebensbedrohliche Einsatzlage (AMOK/LbEL) auf dem Christkindlesmarkt Augsburg. Herzliche Einladung liebe Leserin, lieber Leser im nachfolgenden sich selbst zu fragen, was würde ich machen, wie würde ich entscheiden. Versetzen Sie sich in die Lage als Einsatzkraft Feuerwehr, Rettungsdienst, Polizei, Leitstelle oder einfach als Privatperson.

Sind Sie bereit? Ja, dann starten wir!

Es ist ein Dienstag im Dezember vor Weihnachten, die Uhrzeit 15 Uhr, es ist bewölkt, trocken, Temperatur 7 °C.

Sie werden alarmiert zu einem Einsatz „Verkehrsunfall“ (VU) mit dem Hinweis der Integrierten Leitstelle (ILS) auf eine „Person unter Fahrzeug“ in der Karolinenstraße. Was sind Ihre Gedanken, wel-

che taktischen Überlegungen haben Sie auf der Anfahrt, wie gestalten Sie die Ordnung des Raumes, was werden Ihre ersten Erkundungen und Maßnahmen vor Ort sein?

Über Digitalfunk hören Sie die eindringliche Anweisung der Leitstelle an alle anrückenden Einsatzkräfte in der Innenstadt von Augsburg, die Einsatzfahrt SOFORT zu STOPPEN. Die Leitstelle informiert, dass es eine LbEL-Einsatzlage gibt und die Polizei die gesamte Innenstadt für einen roten Bereich erklärt hat.

Was sind Ihre Gedanken, was machen Sie, halten Sie an, fahren Sie zu Ihrer Wache zurück, fahren Sie einen bestimmten Ort an, was ist sicher, was nicht? Die Rücksprache mit der Leitstelle ergibt, dass die Einsatzzentrale der Polizei die Innenstadt als roten Bereich definiert hat, weitere Informationen liegen nicht vor. Sie nehmen wahr, dass immer mehr Einsatzfahrzeuge der Polizei schnell an Ihnen vorbei Richtung Christkindlesmarkt fahren, ein Anhalten zum Fragen undenkbar.

Sie sehen in Richtung Christkindlesmarkt Rauch aufsteigen. Wie passt dies zu Ihrem Einsatz VU „Person unter Fahrzeug“? Der Rauch wird von Minute zu Minute intensiver und stärker, Sie teilen Ihre Erkenntnis der Leitstelle mit, Ihre Mannschaft fängt an Fragen zu stellen,

was sollen Sie machen, was ist los? Wie können Sie Informationen bekommen? Ja, richtig u. a. die öffentliche Webcam am Rathausplatz ist eine gute Möglichkeit. Sie rufen die Internetseite auf und sehen deutlich, dass mehrere Verkaufsstände des Christkindlesmarkts in voller Ausdehnung brennen.

Wie können jetzt Feuerwehr, Rettungsdienst, Polizei und Leitstellen „Hand in Hand“ zusammenarbeiten? Wer ist Einsatzleiter, welche Führungsstruktur ist erforderlich, wie findet Kommunikation zwischen allen Beteiligten der polizeilichen und nichtpolizeilichen Gefahrenabwehr (BOS) statt?

Sie erfahren, dass der Brand sich aktuell unkontrolliert ausdehnt und es eine Vielzahl von Verletzten und Betroffenen (exponierten Personen) gibt.

Wer kann in der aktuellen Situation eine Brandbekämpfung einleiten, wer kann die Verletzten versorgen, was ist mit den Betroffenen zu machen???

Sind Nachforderungen an Einsatzkräften und Einsatzmitteln jetzt notwendig und wenn ja wohin mit diesen?

Haben Sie sich Gedanken gemacht? Haben Sie Antworten gefunden?

Wenn ja super, wenn nicht auch super, denn beide Ausgangssituationen bieten Ihnen die Möglichkeit zum Austausch mit Kollegen und Kolleginnen Ihrer Or-



BKM MANNESMANN
Fachbetriebe für ein trockenes Zuhause.

★★★★★
PRODUCTS
MADE IN GERMANY
BY BKM MANNESMANN AG

Wir sanieren Ihre feuchten Wände im Keller oder Wohnbereich. Ohne Ausschachtung!

KGE Bautrocknungs GmbH & Co. KG
Röntgenstr. 50 | 86368 Gersthofen
www.bkm-augsburg.de | info@bkm-augsburg.de

Jetzt kostenlose Schadensanalyse anfordern! Direkt anrufen! 0821 45 32 22 61



organisation oder organisationsübergreifend. Vielleicht möchten Sie ein eigenes Führungssimulationstraining durchführen?

Wir haben für unser FST 2025 ein Drehbuch vom Sachgebiet 37-25 Führungslehre und Stabsarbeit in Zusammenarbeit mit dem Sachgebiet 37-23 Rettungsdienst, 37-22 Freiwillige Feuerwehr, 37-13 Integrierte Leitstelle und aufgrund der besonderen Einsatzlage mit dem Polizeipräsidium Schwaben Nord erarbeitet. Gerade die Zusammenarbeit mit der Polizei war für uns absolut bereichernd und hat unmittelbar nach den FST 2025 zu konkreten konzeptionellen Anpassungen geführt.

Erstmals haben wir als Übungsfläche zwölf einlamierte und auf Hartschaumplatten der Größe 122 x 244 cm aufgezeichnete DIN A0 Kartenausdrucke im Maßstab 1:87 vom Geodatenamt der Stadt Augsburg verwendet. Diese Art der Übungsfläche und Darstellung bietet gerade der Ebene der Einsatzführung „Verbandführer“ die wirkliche Möglichkeit einer Vogelperspektive und das sich Konzentrieren auf das Wesentliche. Dem Kartenausdruck können u. a. die Gebäude- und Flurgrenzen, Hausnummern, Dachungsart, Dachformen, Geschossanzahl, Straßen/Schienen-/Bürgersteigverlauf, Versorgungsleitungen, Hydranten

und einiges mehr entnommen werden. Für die Ebene der Einsatzführung „Zugführer“ wurden im 3D-Druck zur Plastizität der Schadensdarstellung die Verkaufsstände des Christkindlesmarkts erstellt. Durch den Maßstab 1:87 konnten wir wie bisher üblich aus unserem H0 Modellbau Figuren, Fahrzeuge, Rauch, Feuer und Vegetation (Christbaum) verwenden.

Unsere drei übenden Führungsdienste ELD, ZF HW, ZF SW wurden im Schulungsraum von drei Dozenten Feuerwehr, einer Dozentin Polizei und einem Schichtführer Integrierte Leitstelle sowie einem Disponenten in der Integrierte Leitstelle, unter der Maßgabe der gemeinsamen absoluten Vertraulichkeit und insbesondere im Nachgang der Verschwiegenheit, begleitet.

Der aufgeführte Personaleinsatz an Übungsbegleitung ist für eine hochdynamische und absolut realitätsnahe Simulation für einen Übungserfolg zwingend. Das erarbeitete Drehbuch bildet für das FST nur die Grundlage in Form einer zeitlichen Geschichte und gewählten Ereignissen und bietet besonders in Bezug auf Brandbekämpfung und medizinische Versorgung von exponierten Personen und der Festlegungen, die über Ausbreitung, Eindämmung oder Erfolg entscheiden, Spielraum.

Das Drehbuch bestimmt keinen Lösungsweg, dieser wird durch die Übenden selbst erarbeitet, viele Wege führen nach Rom.

Zum Abschluss der Simulation erfolgte eine gemeinsame Einsatznachbesprechung von Übenden und Übungsbegleitung zu Ordnung des Raumes, Erkundungstaktik, Priorisierung, Nachforderung, Verteilung und Lagebesprechung = ÖPNV-L. Die Rückmeldung aller Übungsteilnehmenden war in Bezug des Szenarios 2025 „AMOK/LbEL“ und besonders der neuen Darstellung der Übungsfläche gänzlich positiv.

Wenn Sie sich weiter und näher mit dieser Thematik beschäftigen wollen, dann schauen Sie welche Konzepte es bei Ihnen in Ihrer Organisation dazu bereits gibt.

Das Bayerische Staatsministerium des Innern, für Sport und Integration hat u. a. eine „Handlungskonzeption für die Bewältigung lebensbedrohlicher Einsatzlagen durch die nichtpolizeiliche Gefahrenabwehr“ (ID4-2252-57-10) erstellt.

Das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe hat eine Handlungsempfehlung zur Eigensicherung für Einsatzkräfte der Katastrophenschutz- und Hilfsorganisationen bei einem Einsatz nach einem Anschlag „HEIKAT“ veröffentlicht.

Text: Sven Schulenberg



Weil's um mehr als Geld geht.

Die Feuerwehr ist da, wenn Menschen Hilfe brauchen. Gemeinsam mit den weiteren Hilfsorganisationen lindern sie Not und meistern jeden Einsatz.

Deshalb unterstützen wir die Hilfsorganisationen in der Region.

Mehr auf sska.de



Stadtsparkasse
Augsburg



**AUGSBURGER
PUMPEN-
SERVICE**

APS Höck GmbH
Ulmer Straße 160
86156 Augsburg
Telefon: 0821 24077-0
www.aps-pumpen.de

Über 40 Jahre Kompetenz in Pumpen!

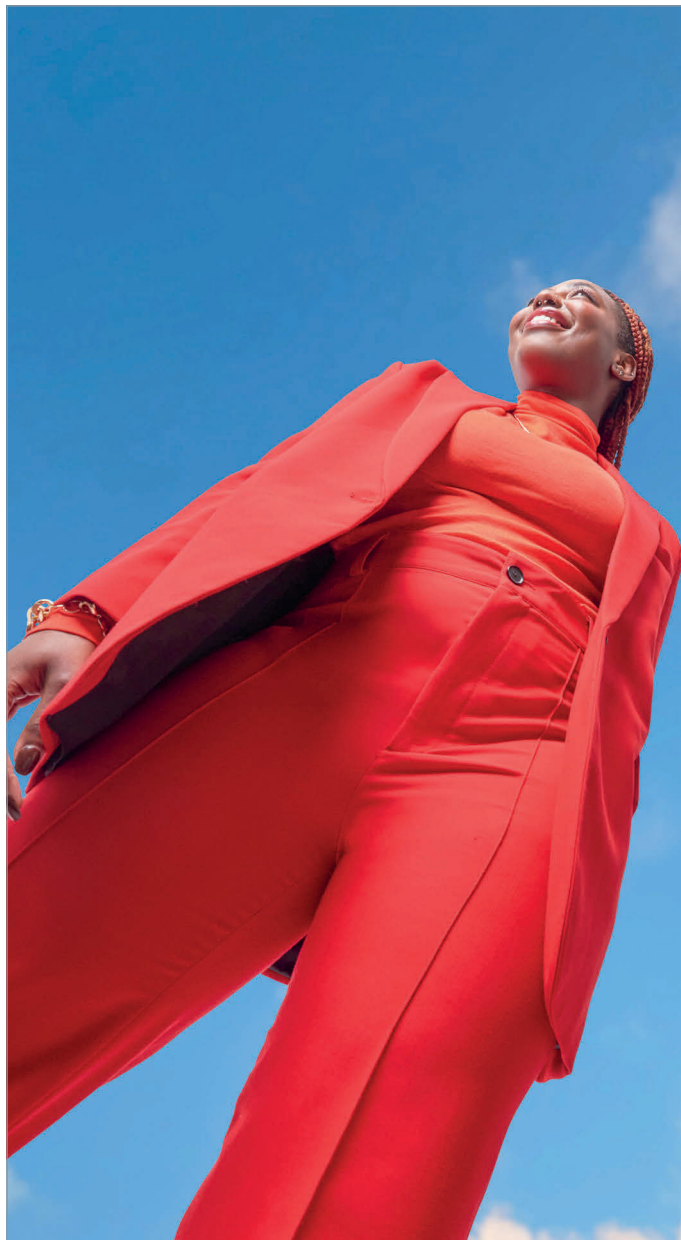
- Beratung
- Verkauf
- Wartung
- Pumpenzubehör
- Reparatur sämtlicher Fabrikate
- Autorisierter Servicepartner

KSB SupremeServ

Autorisierter Service-Partner



NETZSCH



**FÜR ALLE,
DIE GROSSES
VORHABEN**

In unseren
Shops findest du
garantiert das
Richtige.

CITY-GALERIE
AUGSBURG

Feuerwehrmuseum Augsburg



In Augsburg-Kriegshaber befindet sich ein kleines, aber feines und sehenswertes Feuerwehrmuseum. In der Ausstellung können auf ca. 80 m² über 1.200 Exponate der bayerischen und Augsburger Feuerwehrgeschichte besichtigt und erlebt werden. Ältestes Exponat in der Reise durch die Historie ist eine Feuerordnung der Stadt Augsburg von 1731.

Daneben können Feuerwehrhelme und -uniformen sowie Schutzanzüge aus allen Epochen besichtigt werden. Zu sehen sind weiterhin viele Ehrenzeichen und Urkunden für verdiente Feuerwehrleute, Atemschutztechnik zurück bis zum Jahr 1900 sowie alte Alarmierungs- und Funktechnik. Eine große Sammlung an Feuerlöschern ist ebenso zu bestaunen wie alte Protokollbücher und Jubiläumspostkarten der Feuerwehr Augsburg. Ausgestellt ist auch die erste motorbetriebene Pumpe der Feuerwehr Innungen aus dem Jahre 1941. Beleuchtet wird auch das dunkelste Kapitel der deutschen Geschichte mit Exponaten des Luftschutzes und der Feuerschutzpolizei sowie einer nachempfundenen Einsatzzentrale aus dem Zweiten Weltkrieg.

Für die kleinen Besucher gibt es den Wissenspfad für Kinder durch das ganze Museum sowie die Bitte um Suche des dort verloren gegangenen Grisù. Als Dankeschön gibt es hinterher eine Überraschung in Form eines kleinen Geschenkes.

Das Feuerwehrmuseum sucht zur Erweiterung seiner Ausstellung alles von und über die Augsburger Feuerwehr. Bitte einfach melden.

Kontaktdaten:

Thomas Reichel – 0157/52 23 24 40

info@feuerwehrmuseum-augsburg.de

Adresse Museum: Ulmer Str. 153, 86156 Augsburg-Kriegshaber
(www.feuerwehrmuseum-augsburg.de) Parkplätze beim Museum, Straßenbahn Linie 2 Haltestelle Kriegshaber

Text: Thomas Reichel

RIEGELE TRADITIONSBIERE

**Willkommen
in der Riegele BrauWelt**

www.riegele.de

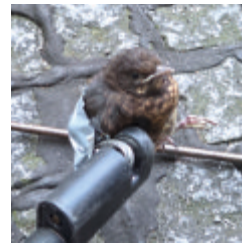
...SCHÖNES LEBEN HIER!



Florian und Friedl sind Feuerwehrmänner und haben zusammen schon viele Einsätze erlebt. Für jeden Abend gibt es eine spannende Tier-Kurzgeschichte zum Vorlesen, die dann am Ende durch das Kind oder durch die Eltern vervollständigt werden kann. Anmerkung der Redaktion: Wir versuchten wahre Einsätze in kindgemäße Gute-Nacht-Geschichten umzuschreiben. Ich habe in vierfacher Weise die Erfahrung gemacht, wie wichtig doch Gute-Nacht-Geschichten für Kinder sind. Wer wirklich genau wissen will, wie diese Geschichten ausgingen, der kann uns gerne eine E-Mail schreiben: feuerwehr.pressestelle@augsburg.de oder unter der 08 21/324 37 112 anrufen. Hinweis für die Eltern: Alle Geschichten gingen für alle Beteiligten wirklich positiv aus. Die Gute-Nacht-Geschichten sind mit den original Einsatzbildern für jeden Tag versehen und zum Ausschneiden gedacht.



Amandalina Amsel fällt in ein tiefes Rohr – Es war ein herrlich warmer Sommertag, so ein richtiges Wetter zum Spazieren-fliegen. Das dachte sich auch Amandalina Amsel, doch leider wusste sie noch nicht, dass sie noch gar nicht fliegen konnte. Mit völlig selbstbewusster Selbstüberschätzung sprang sie vom Nest ab, dachte sich noch im Sturzflug „Fliegen ist einfach!“ und landete völlig senkrecht in einem Lichtschacht und noch tiefer in einem senkrecht verbauten Sickerschachtrohr. Amandalina wusste zu dem Zeitpunkt noch nicht, dass Fliegen, wenn man es noch nicht beherrscht, meistens senkrecht verläuft oder geflogen wird. Das jämmerliche Piepsen aus dem hallenden Rohr hätte niemand wahrgenommen, aber zufällig sah eine Augsburgs Bürgerin, wie Amandalina trotz vehementem Flügelschlagens senkrecht in das Rohr flatterte und im Dunkeln verschwand. Ja und schon saßen die zwei Feuerwehrler in ihrem Feuerwehrauto und wussten am Anfang nicht richtig wie Amandalina da gerettet werden könnte. Zuerst wurde an einem langen Stock ein Querästchen befestigt. Ja, es war einfach zu einfach. Amandalina war noch zu jung, um zu wissen, die Feuerwehrler sind immer die Guten... Mehrfach wurde versucht, das Ästchen unter die Füße zu schieben. Einmal wäre es fast gelungen, aber Amandalina verstand einfach nicht, warum sie auf den Aufzug steigen sollte. Da kam Florian die zündende Idee. Sagt man so in der Feuerwehr ☺. „Wir nehmen schwach klebendes Klebeband und wickeln es um die Stange, dann kleben wir Amandalina einfach fest, ziehen sie rauf und überlisten sie damit.“ Schimpfend wurde Amandalina aus dem metertiefen Rohr aus dem metertiefen Lichtschacht gerettet. Ganz vorsichtig wurde das Klebeband von den Flauschifedern entfernt und Amsel Mama Amanda und Papa Amalrich warteten schon mit einem prächtigen Wurmmahl auf sie.



Biona Biber – wurde im Heilpflanzenteich im Botanischen Garten von aufmerksamen Mitarbeitern des Botanischen Gartens gesehen. Biona war klug, denn sie wählte den Heilpflanzen Teich nicht zufällig aus. Sie hatte sich etwas verletzt. So schwamm sie in heilenden Kreisen und zog viele Blicke auf sich. Die Verantwortlichen durchlebten heftige und erschreckende Tagalträume. Nicht auszudenken, wenn sich Biona an den mega seltenen, prächtigen, alten Bäumen vorbeibissen würde! Alle Verantwortlichen wussten, dass Biber in einer Nacht große, bis zu 50 cm dicke Bäume durchknabbern konnten. Sie fällten alle Bäume meistens in Flussrichtung. Was tun? Natürlich die Berufsfeuerwehr Augsburg fragen, ob sie Amtshilfe leisten kann. So machten sich Florian und Friedl mit dem neuen, elektrisch betriebenen Kleinalarmfahrzeug auf in Richtung Botanischer Garten. Leise schnurrte das Fahrzeug zum Heilpflanzen Teich. Dort angekommen sprach eine nette Gärtnerin eine Warnung aus: „Diese Pflanze bitte nicht berühren, sonst bekommt ihr einen roten, anschwellenden, brutalen Juckreiz mit Blasen!“. Florian hatte sich auf der Anfahrt schlau gemacht. Er wusste z. B., dass Biber am Körper pro Quadratmillimeter bis zu 230 Haare besitzen und dass sie 50 bis 100 Kilometer wandern, bis sie ihren eigenen Platz gefunden haben. Friedl war von der Schlaumeierei genervt und zog sich eine bis zur Brust reichende Wathose an. Mit einem Kescher versuchte er, den Biber einzufangen. Ständig verschwand der Biber unter Wasser. Da flötete Florian völlig unangebracht: „Biber können bis zu 20 Minuten tauchen ...“, aber schon war er im Kescher und schon bald beim Tierarzt. Die Angst vorm ungewollten Fällen der edlen Bäume im Botanischen Garten war wie weggewischt.



Gisela Graureiher – spielte liebend gerne mit den anderen Familienangehörigen in der Nähe des Zoos in Augsburg. Gisela genoss es sichtlich, über den seltenen Vögeln im Zoo zu kreisen und sie aus der Vogelperspektive anzuschauen. Nur heute ging es nicht. Gisela war irgendwie krank und saß auf dem Boden der Tatsachen. Nicht einmal auf einem Baum konnte sie mehr landen. Es fiel ihr sogar richtig schwer zu atmen. Graureiher sind schöne, große Vögel. Der freundliche Spaziergänger sagte aber über den Notruf 112: „Da sitzt ein verletzter Storch unweit vom Zoo.“ Ja, und schon fuhren Friedl und Florian zur Außenmauer am Zoo. Gisela Graureiher saß einfach nur im Laub und bewegte sich kaum. Sofort wurde sie eingefangen und zur Tierklinik gefahren. Doch warum war Gisela krank? Das wollten Florian und Friedl genau wissen und so schlenderten sie zur Tierklinik mit rein. „Wir wollen nur schauen.“ flüsterte Friedl der Tierärzthelferin ins Ohr. Die Ärztin kannte Florian und Friedl sehr genau, denn sie kamen oft mehrmals am Tag zur Klinik. Also gingen sie mit in den Behandlungsraum und staunten nicht schlecht, wie weit der Schnabel aufging und wie meterweit die Flügel sich ausbreiteten. Leider gibt es ein Tierarztgeheimnis und so darf nicht darüber geschrieben werden, was Gisela Graureiher hatte. Die Tierärztin grinste aber darüber. Ihr könnt es euch ja selber erzählen, jedenfalls wurde sie wieder gesund in die Freiheit gelassen und kreiste erleichtert wieder über dem Zoo und ließ sich die leckeren Zoo-Fische schmecken. Friedl und Florian freuten sich, denn eine gute Tiergeschichte eignet sich prächtig für einen Pressebericht oder für die „Feuerwehr Augsburg Journal, Gute Nacht Geschichten“ ☺.



Montag



Hulda Huhn läuft auf der Autobahn

A8 – Hulda Huhn war mächtig stolz auf die Bedeutung ihres Namens. Auch die KI wusste, was der Name Hulda für eine Bedeutung hatte. Falls Sie, liebe Leserin und lieber Leser, die Bedeutung des Namens Hulda nicht sofort parat haben, hier die Bedeutungen aus der KI: Im Deutschen leitet sich die Bedeutung aus dem altdeutschen „huld“ (gnädig, geneigt) ab, während er im Hebräischen „Wiesel“ oder „Lebensdauer“ bedeutet. Es gibt auch nordische und schwedische Ursprünge, die „Geheimhaltung“ bzw. „liebenswert“ bedeuten. Ja, Hulda Huhn strotzte nur so vor Lebensdauer in ihrem großen Hühnertransport mit der Aufschrift „Never come back“, der nur von außen lesbar war. Sie streckte geneigt und gestreckt ihren Hals aus dem Guckloch und las die großen Lettern. Sie googelte und gackerte schnell die Worte nach und schon war sie gar nicht mehr gnädig zu dem Fahrer. Sie flatterte durch eine vergessene Wasserzufuhröffnung und wurde durch den Fahrtwind mit dem Tiertransport mitgesogen. Sie landete auf der vielbefahrenen Autobahn A8 bei Augsburg. Sofort gingen Notrufe bei der Integrierten Leitstelle Augsburg ein. Alle Autofahrer hatten Angst, Hulda Huhn zu überfahren und bremsen; beinahe wäre ein Unfall passiert, aber da standen schon Friedl und Florian auf dem Standstreifen. Abgesichert wurden sie von einem großen Wechselladerfahrzeug mit großem Pfeil. Leider fuhren die Autos nicht langsamer. Aber schnell konnte Hulda Huhn eingefangen werden. Hulda wurde in einem Bio Bauernhof abgegeben und verneigte sich vor den netten Bio Hühnern. Alle waren freundlich und hilfsbereit. Hier konnte sie sogar noch bei einem Eierlegwettbewerb teilnehmen, den sie leider nicht gewann. Scheinbar wurde durch den Sturz aus dem Lkw ihr schönes, großes Ei angeknackst, aber alle Hühner fanden es lustig.



Samstag



Schilan Schlange, die Große –

Ganz glücklich erschien Schilan Schlange jedoch nicht; es war kalt und zugig, es roch nicht gut, halt nach Schlange. Immer die selben Gerüche, nicht nach tierischen Gerüchen, eher nach menschlichen ... Hier muss der Verfasser einmal klarstellen, dass Schlangen sehr gut über ihre Zunge riechen können. Doch nun weiter mit der Geschichte. Schilan Schlange wollte nicht mehr auf wenigen Quadratzentimetern im Terrarium leben. Ihr Vorfahren waren alle freie Schlangen! Sie durften jagen und lieben, schlängeln und verstecken. Ja und sie? Sie durfte nichts, außer mal gelegentlich etwas essen ... Sie war viel zu intelligent für so ein Terrarium! Einmal wurde die obere Abdeckung offengelassen und da nutzte sie ihre Freiheitsstunde! Sie stellte sich zu einem Stock auf und schaute aus dem Terrarium. Dort draußen sah es viel interessanter aus als in ihrem muffigen Domizil. Also nahm sie sich den ganzen Mut unter die Schwanzspitze und ließ sich in die Tiefe fallen, von dort ging es zum Balkon und von dort über die Regenrinne in die Freiheit! Aber es war abends schon recht kühl und Schilan Schlange konnte sich fast nicht mehr bewegen. Dort auf dem Gehweg wurde sie dann zufällig von einem Polizisten entdeckt und solange vor Ort gesichert, bis die Feuerwehr kam. Mit dem Schlangenhaken konnte Schilan Schlange eingefangen und sogleich in eine Styroporbox gehoben werden. Friedl und Florian profitierten von einem exotischen Tierseminar, bei dem sie eine Schlange halten und mit dem Schlangenhaken hochheben durften. In der Schlangenbox war es warm und es roch fast gut. Florian machte den Deckel drauf; gerne fuhren sie zum Tierheim und gaben die Schlange dankend ab. Florian überlegte einen kurzen Moment, ob Schlangen eigentlich zu den Haustieren zählen.

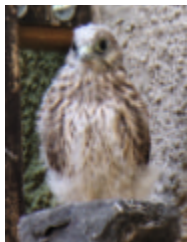


Freitag



Tullius Turmfalke –

Kurz vor dem Mittagessen wurden Friedl und Florian zum Zeughaus, der alten Hauptwache mitten in die Augsburger Altstadt gerufen. Erstaunt über die Kenntnisse, die Friedl in Bezug auf die alte Wache wusste, kam auch schon ein Notruf: „Ein kleiner Turmfalke kämpft um sein Leben, schnell, schnell, schnell bitte helfen sie ihm!“ Es war wirklich so! Der noch nicht flugfähige Turmfalke hopste, von den wütenden Taubenangriffen völlig entkräftet, unter eine Bierzeltgarnitur. Zeughaus Mitarbeiter versuchten die Tauben zu verscheuchen, aber sie hatten auch noch eine andere Arbeit wie Tullius Turmfalke zu beschützen. Friedl hörte noch die Erzählungen von seinen Kollegen, die früher im Zeughaus arbeiteten und von dort auch ausrückten. Dort wurde ganz früh aufgestanden, um die Heizung mit Kohle zu befüllen, damit dann bei Dienstantritt die Bürodamen ein warmes Büro vorfinden. Früher gab es sogar 48-Stundenschichten. Friedl hätte noch gerne weitergeträumt und in der Vergangenheit geschwelgt. Schließlich dachte er an einen historischen Film, der 1937 gedreht wurde. Jäh aus den Vergangenheitsträumen herausgerissen, rief Florian: „Friedl bitte hilf mir, Tullius Turmfalke rennt immer von einer Zaunseite auf die andere.“ Natürlich half Friedl dem außer Atem geratenen Kollegen. Aber es war nicht einfach, denn Tullius konnte rennen, wie von der Hornisse bzw. Taube gestochen. Geschickt konnte Florian Tullius ablenken. Tullius fand das Ablenkmanöver interessant und schon war er im Tierkäfig, wo zuvor schon mal Hulda Huhn drin gewesen war. Aber Hühnchen mochte er ☺. Auch er wurde in die Tierarztpraxis gefahren, um ihn genau zu untersuchen, ob die angriffslustigen Tauben ihm doch mehr wehgetan haben. Es gab aber sogleich Entwarnung. Tullius Turmfalke wurde ein paar Tage aufgepäppelt und dann zu seiner ersten Flugstunde fliegend in die Freiheit entlassen ...



Mittwoch



Kasper Kauz fand seinen Namen gar

nicht zum Lachen. Schließlich war er so richtig sauer. Seine Eltern Kleo und Kalle Kautz schubsten ihn einfach aus dem warmen Nest. Da er fast kugelförmig wohlgenährt war, prallte er nicht sehr schlimm auf den Grasboden. Seine Eltern wussten: „Sonst lernt der nie fliegen ...“. Schulkinder kamen vorbei und hielten sich die Hände vor den Mund; sie zwitscherten und kicherten: „Schau mal: eine laufende Staubmulle!“ Ja, eine Staubmulle wollte Kasper Kauz nicht sein und so stellte er sich ganz ruhig und igelte sich völlig ein, was für ihn nicht schwer war. In der Schule angekommen, berichteten die Kinder ihrer Lehrerin davon und zeigten dabei noch ihre Handybilder. Die Lehrerin bekam fast Tränen in die Augen und wählte sofort den Notruf. Damit die Kinder mithören konnten, stellte sie ihr Handy auf Lautsprecher. Die Kinder hörten gespannt zu und sahen die Lehrerin aufgeregt rumzappeln. Die Klassensprecherin beruhigte die Lehrerin und nahm sie an die Hand. Die Schulkinder waren noch nie so still und die Lehrerin hätte noch so gerne mit der netten Stimme weiter telefoniert ... Noch während des Telefonats machten sich Florian und Friedl auf den Weg zum Wittelsbacher Park. Bei der von den Kindern vermuteten Stelle war kein Babykauz zu sehen. Und auch entfernt davon war nichts. Florian funkte mit der Leitstelle und wollte einen genaueren Einsatzort wissen. Leider wusste der Leitstellendisponent nur „Wittelsbacher Park, an der großen Eiche in Sichtweite vom Kongress am Park“. Plötzlich waren da große Hunde, die mächtig bellten. Sie wurden von ihren Besitzern angeleint und da, im Gebüsch, bei dem Abfalleimer, neben den Kaugummis, saß kugelförmig Kasper Kauz, der Missmutige. Florian rief: „Friedl, ich hab nur eine große Staubmulle gefunden. Es könnte aber auch ein Babykauz sein!“. Sofort wurde das Flaumfederknäuel in die Tierbox gerollt und zum Tierarzt gebracht.



Bestattungsdienst der Stadt Augsburg

Seit 120 Jahren da,
wenn Sie uns brauchen:
Tel. 0821 324-4028

täglich erreichbar: 8–22 Uhr
Morellstraße 33, 86159 Augsburg
bestattungsdienst@augsburg.de
augsburg.de/kontakt-bestattungsdienst

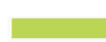
 Stadt Augsburg



Bestattungen
Überführungen
Bestattungsvorsorge



Bauen Sie auf einen starken Partner – von der Planung bis zur Schlüsselübergabe
Architekturbüro | Bauträger | Generalunternehmer | Massivbau | Holzbau

-  Wohnträume verwirklichen.
-  Nachhaltig gedacht.
-  Ökologisch gebaut.



4D Gruppe



Schwarzbachweg 8 · 86453 Dasing
Tel: 08205 / 341 99 80
www.4D-Wohnbau.de

*Wir freuen
uns auf Sie!*



WACHINGER
Architektur

Schwarzbachweg 8 · 86453 Dasing
Tel: 08205 / 341 99 88
www.architektur-wachinger.de



Aus der Region. Für die Region!

Bei der AVA ist die Umwelt in guten Händen - denn Abfall ist nicht nur Reststoff, sondern vor allem Wertstoff. Mit dieser grundlegenden Überzeugung verwerten wir heute die Abfälle von über einer Million Menschen aus der Region. Wir betreiben ein Abfallheizkraftwerk, eine Schlackenaufbereitungsanlage sowie eine Bioabfallvergärungsanlage. In unserer Bioabfallvergärungsanlage nutzen wir das volle Potenzial des Bioabfalls. In einem nachhaltigen Kreislauf erzeugen wir auf biologischem Wege nicht nur gütegesicherten Kompost und zertifizierten Flüssigdünger, sondern auch Biogas in Erdgasqualität.



AVA Abfallverwertung Augsburg KU, Am Mittleren Moos 60, 86167 Augsburg
Tel. 0821 74 09-0 info@ava-augsburg.de www.ava-augsburg.de



- Schrott
- Buntmetall
- Altholz
- Autorecycling
- Logistik
- Int.-Spedition
- Frachtvermittlung
- Container
- Kunststoffe
- Vermahlung
- Mahlgut
- Glas
- Industrieabbruch

KUNZ Rohstoffhandel entsorgt und verwertet. Jahrzehntelange Erfahrung und modernste Technologie stellen die Grundlage umfassender Leistungen: die Lösungen sind maßgeschneidert, zuverlässig und effizient. Für die Direktanlieferung von Kleinmengen und Buntmetallen haben wir z. B. einen überdachten Annahmeplatz mit eigener Waage eingerichtet. Und wenn es sich um eine komplexere Aufgabe handelt, präsentieren wir gerne ein individuelles und funktionierendes Entsorgungskonzept. Fragen Sie uns: KUNZ hat Antworten.

KUNZ Rohstoffhandel GmbH
86156 Augsburg – Oberhausen beim Gaskessel, Feldstraße 8
Telefon 0821 24678-0, info@kunz-recycling.de

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 7:00 bis 12:00 Uhr und 12:30 bis 16:30 Uhr



www.kunz.de

Technik fürs Leben



Brandschutzlösung für Feuerwehren und Fahrzeuge

Ihre Mission ist es, zu schützen. Unsere ist es, Ihre Einsatzbereitschaft zu sichern. Die integrierte Brandschutzlösung für Geräthäuser und Fahrzeugflotten setzt auf früheste Branderkennung und schnelle Alarmierung.



Jetzt mehr erfahren
go-to-bosch.com/fw-brandschutz



Bosch Building Technologies